

RUNDBLICK aus ST. STEFAN

Amtliche Mitteilungen der Gemeinde St. Stefan ob Stainz



„Tradition trifft Talent: Sophie Friedrich ist Schilcher-Jungwinzerin des Jahres 2025“. Bürgermeister Stephan Oswald gratuliert sehr herzlich.



INHALTSVERZEICHNIS

ab Seite 4

WEIHNACHTLICHE VERANSTALTUNGEN

ab Seite 22

GEMEINDE INFORMATION

ab Seite 31

JUGEND & BILDUNG

ab Seite 35

VEREINE & FREIZEIT

Rechtsberatung und Notarsprechtag in der Gemeinde

Im Gemeindeamt St. Stefan stehen Ihnen regelmäßig kostenlose Rechtsberatungen zur Verfügung:

- **Rechtsberatung:** Jeden ersten Donnerstag im Monat ab 17:00 Uhr.
- **Notarsprechtag:** Jeden dritten Donnerstag im Monat ab 17:00 Uhr.

Für beide Termine ist eine **Voranmeldung im Bürgerservice** erforderlich, um eine bestmögliche Betreuung zu gewährleisten.

Vereinbaren Sie Ihren Termin unter **03463/80 221-0** oder per E-Mail an gde@st-stefan-stainz.gv.at.



Ansteckpins der Gemeinde

Im Gemeindeamt erhalten Sie die Ansteckpins von St. Stefan um € 5,-- / Stück, bitte machen Sie Gebrauch davon.

Impressum: Herbstausgabe November 2025

Medieninhaber und Herausgeber: Gemeinde St. Stefan, Bürgermeister Stephan Oswald, 8511 St. Stefan 21, Tel.: 03463 80 221, gde@st-stefan-stainz.gv.at; Gestaltung, Layout, Druck: Günther Steinbrugger, Mario Rainer, Gutenberghaus. Text bzw. Fotos: Gemeinde, Schulen, Kindergarten, Vereine u. Bibliothek St. Stefan, TV Südsteiermark, Alois Rumpf, Sima, Sozialverein, Christine Kipper, De Monte, Harry Schiffer, Grünes Kreuz, Brigitte Sponring.

Erscheinungstermin für die Frühjahrssausgabe ist voraussichtlich die 12. Kalenderwoche 2026

Im Interesse einer guten Lesbarkeit wird teilweise auf die Verwendung genderspezifischer Formulierungen verzichtet. Wir weisen ausdrücklich darauf hin, dass die verwendeten Formulierungen stets für beide Geschlechter zu verstehen sind und keinerlei geschlechterdiskriminierenden Hintergrund haben.

Werbeinserate: Die Kosten belaufen sich für die 1/2 Seite auf € 65,- und für die 1/4 Seite auf € 35,-, zuzüglich 5% Werbeabgabe u. 20% MwSt. Bekanntgaben von Veranstaltungen sind kostenlos.

Parteienverkehr Bürgerbüro

Mo, Di, Do, Fr von 7:30 - 12:00 Uhr
Do von 14:00 - 18:00 Uhr

Parteienverkehr Bauamt

Das Bauamt bietet Bau-Informations-Beratungen immer donnerstags zwischen 15:00 und 17:00 Uhr an, OHNE Voranmeldung. Zur Besprechung von Vorfragen, rechtlichen Grundlagen, erforderlichen Bewilligungen, Einstufung des Bauvorhabens (meldepflichtig oder bewilligungspflichtig), allgemeine Informationen ...

Ausgenommen ist der letzte Donnerstag im Monat, an dem die Bauberatungen mit Terminvergabe mit den Sachverständigen stattfinden.

Sprechstunden des Gemeindevorstands

Um den Bürgerinnen und Bürgern die Möglichkeit zum persönlichen Austausch zu geben, bieten der Bürgermeister, die Vizebürgermeister sowie die weiteren Mitglieder des Gemeindevorstands regelmäßige Sprechstunden an. Nachstehend finden Sie die aktuellen Termine und Kontaktmöglichkeiten.

Bürgermeister Stephan Oswald

donnerstags: 10:00–11:30 Uhr und 15:00–17:00 Uhr

Vizebürgermeister Gernot Wagner

jeden 1. Mittwoch im Monat ab 18:00 Uhr im Büro des Standesamtes

Vizebürgermeister Wolfgang Wölkart

Gemeindekassier Michael Jeschelnig

Vorstandsmitglied Katharina Klug-Kager

Nach telefonischer Vereinbarung über das Bürgerservice der Gemeinde T.: 03463/80221 | Fax: 03463/80221-250

E-Mail: gde@st-stefan-stainz.gv.at

24 Stunden Notdienst der Gemeinde

T.: 03463/80221-500

Veranstaltungskalender 2025

Veranstaltungstermine auf:

www.st-stefan-stainz.gv.at

GELEITWORT BÜRGERMEISTER



Geschätzte Bürgerinnen und Bürger!

Immer wenn ich das Vorwort für die Adventausgabe unserer Gemeindezeitung schreibe, wird mir bewusst, wie schnell ein Jahr vergeht. Man blickt zurück – auf das, was gelungen ist, und auf das, was vielleicht nicht so gut funktioniert hat.

Die Spatenstichfeier für das Bauprojekt der Ennstal-Wohnbaugenossenschaft liegt nun bereits rund ein Jahr zurück. Die Gebäude stehen, und die Fertigstellung ist mit Ende 2026 geplant. Die acht Wohnungen der GWS wurden bereits fertiggestellt und an ihre neuen Mieterinnen und Mieter übergeben. Wir wünschen allen viel Freude in ihrem neuen Zuhause!

Die Zeiten, in denen wir uns befinden, sind herausfordernd, machen aber auch deutlich, in welch wunderschönem Land wir leben dürfen. Natürlich müssen auch wir uns finanziell nach der Decke strecken – ich bin jedoch überzeugt, dass wir auch diese Phase gut überwinden werden.

Ich bedanke mich bei allen Vereinen und Institutionen, aber auch bei jenen, die von unserem Sparkurs betroffen sind, für ihr Verständnis. Ebenso gilt mein Dank allen politischen Fraktionen im Gemeinderat, die diese Maßnahmen mittragen.

Ich wünsche Ihnen eine wunderschöne Adventzeit, ein friedvolles Weihnachtsfest und ein gesundes, erfolgreiches Jahr 2026!

Im Advent sind wieder zahlreiche Veranstaltungen und Adventmärkte geplant. Ich möchte hier auf keine einzelne eingehen und verweise auf die Ankündigungen im Inneren des Rundblickes. Bedanken möchte ich mich aber bei allen, die Verantwortung übernehmen und diese stimmungsvollen Feste und Märkte für uns organisieren.

Zwei Veranstaltungen, die aus unserem Veranstaltungskalender nicht mehr wegzudenken sind, möchte ich dennoch ankündigen: die St. Stefaner Tracht'n-Nacht und den Imkerball des Bienenzuchtvereins St. Stefan ob Stainz.

Alle Eltern, deren Kinder in unseren Kinderbildungseinrichtungen betreut werden sollen, bitte ich, sich rechtzeitig über das Kindergartenportal des Landes Steiermark anzumelden.

Am 8. Februar 2026 findet wieder der Tag der Vereine im Schilchlandsaal statt – eine großartige Gelegenheit, bei der sich unsere Vereine der Bevölkerung präsentieren.

Daniela Ebner und ihrem Team vom Café und Haus Ebner möchte ich herzlich zu ihrem 20-jährigen Bestehen gratulieren! Ebenso durften wir 70 Jahre Bücherei St. Stefan ob Stainz feiern. Ein großes Dankeschön an das engagierte Team rund um Obfrau Michaela Klement

für die unbezahlbare und wichtige Arbeit für unsere Bücherei – und an alle, die in den vergangenen sieben Jahrzehnten zu diesem Erfolg beigetragen haben.

Geschätzte Damen und Herren, liebe Kinder! Dankbar blicken wir zurück und dürfen froh sein, dass wir in diesem Jahr von größeren Naturkatastrophen verschont geblieben sind. Ein kleiner Teil unserer Gemeinde wurde zwar am 6. Juli von einem heftigen Sturm heimgesucht – zum Glück wurde dabei aber kein Mensch verletzt.

Zum Schluss bedanke ich mich für die vielen wunderbaren Begegnungen und den Zuspruch, den ich im vergangenen Jahr erfahren durfte. Mein Dank gilt allen Mitarbeiterinnen und Mitarbeitern der Gemeinde für ihren enormen Einsatz in den verschiedensten Bereichen. Ein besonderer Dank – und das ist nicht selbstverständlich – geht an alle Mitglieder des Gemeinderates und des Vorstandes. Wir sind nicht immer einer Meinung, aber am Ende wollen wir alle nur das Beste für unsere wunderschöne Gemeinde St. Stefan ob Stainz.

Mit herzlichen Grüßen,

Ihr Bürgermeister
Stephan Oswald

Einladung
zum
46. Weihnachtskonzert

SA 13. Dezember 2025 | 19:30 Uhr
und
SO 14. Dezember 2025 | 15:00 Uhr

Moderation:
Sandra Tomaschitz
Oliver Fuchs

Eintritt: Freiwillige Spende
Schilcherlandsaal St. Stefan ob Stainz

Änderungen vorbehalten! Aktuelle Infos auf unserer Webseite!

Wir freuen uns auf Ihren Besuch.

Unser St. Stefaner Advent

Die Eröffnung des Adventmarktes findet am Freitag, 28. November 2025, um 17:00 Uhr am Ortsplatz statt, mit Bürgermeister Stephan Oswald und Mag. Istvan Hollo. Für die musikalische Umrahmung sorgen die Jagdhornbläser. Der Adventmarkt ist an allen Adventwochenenden jeweils freitags und samstags von 17:00 bis 22:00 Uhr geöffnet, zusätzlich am Sonntag, 7. Dezember, und am Sonntag, 21. Dezember, jeweils von 14:00 bis 22:00 Uhr.



		Hütte 1	Hütte 2	Hütte 3	Hütte 4
28.11.25	Eröffnung mit BGM Stephan Oswald, Mag. István Holló, Jagdhornbläser	FF St. Stefan	Betreuungsgruppe & Hospiz	Tennisverein	Zirknitzer Jäger
29.11.25		FF St. Stefan	Lederhos'n	Tennisverein	Zirknitzer Jäger
05.12.25		FF St. Stefan	St. Stefaner Jäger	St. Stefaner Imker	MRC Kolbenfresser
06.12.25		FF St. Stefan	Grünes Kreuz	St. Stefaner Jäger	FF Gundersdorf
07.12.25	Lestener Perchten und Nikolo, Rossegger Krampuse, Hochgrailer Weinbergknecht	FF St. Stefan	Grünes Kreuz	SVU Jugend	FF Gundersdorf
12.12.25		FF St. Stefan	Schiklub St. Stefan	SV Glunggari	LJ St. Stefan
13.12.25		FF St. Stefan	Elternverein	SV Glunggari	LJ St. Stefan
19.12.25		FF St. Stefan	MRC Kolbenfresser	MV St. Stefan	ÖKB
20.12.25		FF St. Stefan	MRC Kolbenfresser	Tischtennisfreunde	Theaterrunde St. Stefan
21.12.25		FF St. Stefan	SVU KM	Tischtennisfreunde	Theaterrunde St. Stefan

Wir freuen uns auf Euer Kommen!

Frohe Weihnachten!



Das Team der Bücherei
St. Stefan ob Stainz
wünscht
ein frohes Weihnachtsfest,
alles Gute und viel Gesundheit
für das Jahr 2026!

Wir freuen uns auf Ihren Besuch
bei uns in der Bücherei!



Weihnachtliches aus alten Büchern

Bastelnachmittag in der Bibliothek für Groß und Klein

Samstag, 22. November 2025

14.00 bis 16.00 Uhr in der
Bücherei St. Stefan ob Stainz

Mit zu bringen sind: Klebstoff, Lineal, Schere,
eventuell Geodreieck und
gute Laune

Unkostenbeitrag: freiwillige Spende

Die Anmeldung ist per e-mail, telefonisch oder zu den
Öffnungszeiten in der Bibliothek möglich.

03463/81491 buch.st@gmx.net





Das Team von Bauernhof erleben
wünscht gesegnete Weihnachten
und ein friedvolles neues Jahr.

**Wir freuen uns darauf, euch im
Jahr 2026 als Besucher
unserer Veranstaltungen
willkommen zu heißen.**

GESCHENKEFINDER

Das Team der Raiffeisenbank Weststeiermark wünscht

Frohe Weihnachten

und einen guten Rutsch ins neue Jahr!

ICH BIN

- Mama/Papa
Oma/Opa
Tante/Onkel
Taufpatin/Taufpate

Bei einem Geschenk ist mir wichtig, dass es...

- sinnvoll ist.
- wertvoll ist.
- nochhaltig ist.
- Freude macht

Verleihen Sie Ihrem Liebling Flügel und schenken Sie die

SCHMETTERLINGSVORSORGE

der Raiffeisenbank Weststeiermark

Raiffeisenbank Weststeiermark 

Einladung zur Adventsandacht

in der Sommereben Kapelle
am 20. Dezember um 17.00 Uhr



Glühweinstand & Turmblasen

Der Reinerlös wird für einen
guten Zweck gespendet!

... der etwas anderer Adventsmarkt

Adventen wie damals



FR., 21. Nov. 2025

ab 16 Uhr

SA., 22. Nov. 2025

ab 12 Uhr

SO., 23. Nov. 2025

ab 10Uhr

ZACHGRABEN

8511 St. Stefan ob Stainz

1000 KERZEN

URIGE SPEISEN

KUNSTHANDWERK

NIKOLAUS

CHRISTKIND

PONYREITEN



Frohe Weihnachten & einen guten Rutsch ins neue Jahr wünscht



HIDEN & PARTNER

Ihr Secura Partner im Schilcherland



secura.at



SECURA

Wir bedanken uns für die Treue und Ihr Vertrauen!

Weihnachtsmarkt Romantik
für Geschenke mit Stil!

duftende Bratäpfel, Punsch, Kekse, Alpakas, Kupfer, Keramik, Holz, u.v.m.
Einfach nur... Handwerk pur!

8. DEZEMBER
von 9⁰⁰ bis 18⁰⁰ Uhr

EINTRITT: Freiwillige Spende

8511 ST. STEFAN, LESTEN 41
TISCHLEREI MARIANNE FUCHS

www.indertischlerei.net
www.facebook.com/indertischlerei

**NIKOLAUS
Aktion**

SAMSTAG, 6. DEZEMBER 2025

Der Nikolaus der LJ St. Stefan, macht sich auch heuer wieder auf den Weg zu euch.

Mit rotem Mantel, Bart & Sack, steht er bald vor eurer Tür!

Ob frech, ob brav – das ist ihm einerlei, er bringt euch Lachen, Freude und allerlei.

Anmeldung: unter 0676/3277901 bis spätestens 30. November
ZVR-Nr: 954957964

**FROHE WEIHNACHTEN WÜNSCHT
SEHEN-HÖREN-VERSTEHEN UND
FREUT SICH AUF EIN WIEDERSEHEN IN 2026!**



St.Stefan 15, 8511 St.Stefan ob Stainz
Claudia Ronegg
Telnr.: 0660 41 93 122
claudia@sehen-hoeren-verstehen.at

www.sehen-hoeren-verstehen.at



www.sehen - hoeren - verstehen.at

Weihnachtsumfrage: So denkt der Kindergemeinderat



Mira Spari, Kinderbürgermeisterin:
... Weihnachten bedeutet für mich Familienzeit, Kekse, Tee und Brötchen, leuchtende Kerzen und singen vor dem Christbaum.



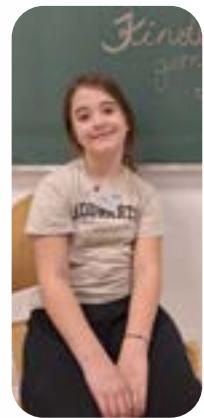
Matteo Köberl, Kinderbürgermeister:
... Weihnachten bedeutet für mich das Zusammenkommen der Familie und Weihnachtslieder singen. Außerdem besuche ich in der Weihnachtszeit gerne Weihnachtsmärkte mit der Familie.



Jonas Peißl, Kindergemeinderat:
... Weihnachten bedeutet für mich zusammen mit der Familie feiern, gemeinsam essen und Geschenke auspacken. Bevor das Christkind kommt / Bescherung ist, gehen wir zusammen in die Kirche oder machen einen Spaziergang.



Leandro Tomasich, Kindergemeinderat:
... Gemeinsamkeit, Fröhlichkeit und Freude. Außerdem bedeutet es für mich, unter bzw. neben dem Weihnachtsbaum mit Geschenken zu sitzen und Zeit mit der Familie zu verbringen.



Emma Sadighi-Volk, Kindergemeinderätin:
... Zeit mit der „ganzen“ Familie verbringen und gemeinsam viel Spaß haben und gegenseitig Freude bereiten.

Sophie Friedrich

Von der Weinkönigin zur Schilcher-Jungwinzerin des Jahres

Beim 24. Jungwinzer-Wettbewerb der Steiermärkischen Sparkasse kämpften heuer 60 junge Weinbäuerinnen und -bauern mit 175 eingereichten Weinen um die besten Plätze in sechs Kategorien: Sauvignon Blanc, Schilcher, offene Kategorie Rotwein, Welschriesling, Weißburgunder und Gelber Muskateller.

Bewertet wurde in zwei Stufen – zunächst von einer Fachjury im Rahmen der Landesweinbewertung, dann von einer Prominentenjury aus Wirtschaft, Politik und Medien.

Die Sieger wurden bei der Prämierungsfeier in den Schlossbergsälen der Steiermärkischen Sparkasse geehrt. Den ersten Platz in der Kategorie Schilcher erreichte Sophie Friedrich vom Schilcherweingut Friedrich in Langegg an der Schilcherstraße.

Sophies Philosophie – die sie ja schon als amtierende Weinkönigin vertreten und verbreitet hat: „Schilcher ist für mich Herkunft, Haltung und tief verwurzelte Identität. Die Blaue Wildbacher-Traube verdient Respekt und Feingefühl, denn in ihr

steckt Geschichte, Eigenständigkeit und großes Potenzial. Wein bedeutet für mich auch Verbindung – zwischen Menschen, Momenten und Emotionen. Ich möchte in Zukunft mit unseren Weinen noch stärker zeigen, dass Tradition und Zeitgeist einander nicht ausschließen. Es ist mir ein Anliegen, die Vielfalt der Blauen Wildbacher-Traube den Menschen näherzubringen – in all ihren Facetten, Ausdrucksformen und Möglichkeiten.“

Das ausdrucksstarke Rosé mit typischem Charakter: Strahlendes Lachsrosa im Glas; in der Nase frische Aromen von roten Ribiseln, Erdbeeren und einem Hauch Zitrus. Am Gaumen zeigt er sich lebendig, klar strukturiert, mit animierender Säure und einem mineralischen Abgang. Ein moderner,

elegant vinifizierter Schilcher – authentisch für die gesamte Schilcherregion und unverkennbar für die Weststeiermark.



Krampus & Nikolaus auf Hausbesuchen!

Wir, die Hochgrailer Weinbergknechte, sind am 5. und 6. Dezember 2025 wieder in St. Stefan ob Stainz und Umgebung unterwegs – mit schaurigen Masken und ganz viel Brauchtum!



Doch keine Sorge: Auch der Nikolaus begleitet uns und bringt Geschenke für alle braven Kinder mit. Gemeinsam sorgen wir für eine unvergessliche Mischung aus Schrecken und Freude – ganz nach alter Tradition!

Wer Interesse an einem Besuch hat, kann sich gerne bei unserem Obmann Herrn Dominic Klug unter der Telefonnummer **0664/508 73 29** oder per E-Mail an:

hochgrailer-weinbergknecht@gmx.at melden.

Bitte bis spätestens 30. November 2025 anmelden – die Termine sind begrenzt!

Wir freuen uns auf viele neue und natürlich auch bekannte Gesichter!

Eure Hochgrailer Weinbergknechte

Schiklub St. Stefan – Start in die Wintersaison

Wir freuen uns, dass unsere beiden angebotenen Kurse „Winterfit Erwachsene“ und „Winterfit Kids“ so zahlreich besucht werden!

Für Spätentschlossene gibt es bei den Kindern (5–14 Jahre) noch einige freie Plätze:

Jeden Mittwoch bis 11. März 2026 (außer an schulfreien Tagen) 18:00 – 19:00 Uhr in der Turnhalle der MS St. Stefan ob Stainz.

Einfach vorbeikommen – das erste Training ist ein Probetraining!

Außerdem findet im November unser Infoabend „Schiservice selber machen“ im Stieglerhaus statt. Wir möchten auch schon auf unseren geplanten Kinderschikurs hinweisen, der von 2. bis 4. Jänner 2026 bei den Klugliften auf der Hebalm stattfinden wird.

Obmann Martin Homann: „Nun hoffen wir auf einen schneereichen Winter und freuen uns, euch

bei einer unserer Veranstaltungen wiederzusehen“!



St. Stefaner Adventkalender



Auch heuer dürfen wir uns wieder auf einen ganz besonderen Beitrag für die Adventzeit freuen: den St. Stefaner Adventkalender!

Mit viel Liebe und Kreativität haben die Kinder der Kinderkrippe, des Kindergartens, der Volksschule sowie der Kindergemeinderat insgesamt 24 Bilder gemalt, gebastelt und gestaltet. Die Kunstwerke wurden von Vorstandsmitglied Katharina Klug-Kager sorgfältig zusammengestellt und aneinandergereiht.

Ab dem 1. Dezember wird jeden Tag im Advent bis zum Heiligen Abend ein neues Bild - im gesamten Gemeindegebiet verteilt - aufgestellt. Eine schöne Art, gemeinsam durch die Vorweihnachtszeit zu gehen und die Freude auf Weihnachten wachsen zu lassen.

Am 24. Dezember werden schließlich alle Plakate rund um den Baum am Kirchplatz zu einem großen Adventkalender zusammengeführt – als buntes, gemeinsames Zeichen der St. Stefaner Adventfreude.



Wir gönnen uns und unseren Mitarbeitern eine Pause und haben daher von 24.12.2025 bis 11.01.2026 wegen Betriebsurlaub geschlossen.
Wir sind ab 12.01.2026 wieder für Sie da!



ST. STEFANER ADVENT

23.12.2025

18 Uhr

Pfarrkirche

St. Stefan ob Stainz

Mitwirkende:

Lesung: Herbert Munda

Bläserquartett | Posaunenensemble
Singkreis St. Stefan ob Stainz | Saxophonensemble
Volksmusik Trio

Sternsinger sind in St. Stefan unterwegs am 27.12., 29.12. und 30.12. 2025



Treffpunkt beim Sternsingen:

8.00 Uhr Pfarrhof

Komm mach bitte mit!

Probetermine

30.11. und 21.12. um 9:30 Uhr in der Pfarrkirche

Sternsinger-Danke der Pfarre

gemeinsamer Kinobesuch am 5. Jänner 2026

Sternsingergottesdienst am 6. Jänner um 8:30 Uhr

Für Fragen / Anmeldungen:

Birgit Bretterklieber, Tel. 0664 / 41 54 346

Pfarr-Termine für den 24. Dezember:

Ab 14:00 Uhr spielen Schüler:innen der Musikschule

14:30 Uhr Kindermette

16:00 Uhr Kindermette

22:00 Uhr Turmblasen

22:30 Uhr Christmette

Weihnachts MARKT

29.11.2025 - 30.11.2025
Samstag 11:00-20:00 Uhr Sonntag 11:00-17:00 Uhr



Jagawirt am Reinischkogel

Sommerber 2
8511 St. Stefan ob Stainz



Die Mitglieder
der Freiwilligen
Feuerwehren
St. Stefan, Gundendorf
und Pirkhof
wünschen Ihnen ein frohes
Weihnachtsfest und
ein gesegnetes neues Jahr!



Advent, Advent ein Lichtlein brennt!



Muss man in der Adventzeit vermehrt Acht auf Adventkränze und Christbäume geben?

Ja, denn die Gefahren werden unterschätzt und so kann es leicht zu einem Brand in den eigenen vier Wänden kommen.

www.zivilschutz.steiermark.at



Christbaumbrand! Ein vermeidbares Risiko



Die Weihnachtszeit ist eine ruhige und besinnliche Zeit. Muss man dennoch mit Gefahren rechnen?

Ja, denn die Gefahren eines Christbaumbrandes werden unterschätzt. Ein Christbaum steht in kurzer Zeit in Vollbrand.

www.zivilschutz.steiermark.at

[...Musikalische Lesung...]

Lieder aus Theresienstadt – Verfolgte Kunst verfolgter Menschen

Freitag, 14. November 2025, 19.30 Uhr

Lesung: August Schmölzer | Klavier: Dietmar Haas

Eintritt: Euro 10,00

[...Kunsthandwerk | Zu Gast im Stieglerhaus...]

Weibermarkt: „Adventzauber“ – Kunsthandwerk und Deko-Ideen

Sa., 15. November 2025, 13.00 bis 17.00 Uhr

So., 16. November 2025, 9.00 bis 17.00 Uhr

Leitung: Susanne Braun/Weibermarkt

Eintritt: frei

[...Vortrag | Stieglerhaus-Uni #4...]

Architektur & Landschaftsbild

Vereinbarkeit von Architektur und Landschaftsbild – die Verantwortung der Architekt:innen

Donnerstag, 20. November 2025, 19.30 Uhr

Referentin:

DI Aglaja Reicher von Liebessinn ZT GmbH

Eintritt: freiwillige Spende

[...Vernetzung...]

Frauencafé #4

Samstag, 22. November 2025,

9.00 bis 11.00 Uhr

Impulsreferat: Marianne Hammani-Birnstingl –
Verein Danaida Graz

Eintritt: Spende für das Frühstücksbuffet

[...Präsentation & Vortrag...]

FAIR Handeln – FAIR Konsumieren

Sonntag, 23. November 2025, 15.00 Uhr

Aus der Reihe „Wege in die Zukunft“,
anschließend Diskussion und Imbiss
mit regionalen Bio-Produkten.

*In Kooperation mit Bio Ernte Steiermark und den
steirischen Bio-Modellregionen.*

Eintritt: freiwillige Spende

Stieglerhaus-Programm im Advent 2025



Internationale Kampagne „Orange the world“ gegen Gewalt an Frauen

25. November bis 10. Dezember 2025

Das Kulturzentrum Stieglerhaus beteiligt sich an der internationalen Aktion gegen Gewalt an Frauen und Mädchen und setzt mit der orangen Beleuchtung des Gebäudes ein sichtbares Zeichen für Solidarität.
Weitere Informationen zur Kampagne:
www.unwomen.at

[...Zu Gast im Stieglerhaus...]

Schiservice selber machen

Donnerstag, 27. November 2025, 19.00 Uhr

Eintritt: frei (Anmeldung erbeten)

[...Literatur...]

Les:Bar #3 im Stieglerhaus

Anna Weidenholzer –
„Hier treibt mein Kartoffelherz“

Moderation: Stefan Gmünder

Freitag, 28. November 2025, 19.30 Uhr

Eintritt: Euro 10,00

[...Literatur & Gespräch...]

Hermann Beil liest Thomas Bernhard „Ein Kind“

Donnerstag, 4. Dezember 2025, 19.30 Uhr

Lesung: Hermann Beil

Moderation: August Schmölzer

Eintritt: Euro 10,00

[...Kurrentkurs...]

Historische Handschriften entziffern und verstehen

Kurrentkurs für Fortgeschrittene, Teil 1/2

Samstag, 6. Dezember, 9.00 bis 13.00 Uhr

Leitung: Dr. ⁱⁿ Karin Kranich

*Teil 2 am Samstag, dem 13. Dezember 2025,
9.00 bis 13.00 Uhr*

Teilnahmegebühr: Euro 30,00 für beide Einheiten



Stieglerhaus-Programm im Advent 2025

stiegler
haus

Kunst | Kultur | Bildung
St. Stefan ob Stainz

[...Familienkonzert...]

Piano & Sand: „Ausflug zum Mond“

Freitag, 12. Dezember 2025, 18.00 Uhr

Sandmalerei: Anna Vidyaykina

Klavier: Sabina Hasanova

Eintritt: Euro 10,00

[...Kurrentkurs...]

Historische Handschriften entziffern und verstehen

Kurrentkurs für Fortgeschrittene, Teil 2/2

Samstag, 13. Dezember, 9.00 bis 13.00 Uhr

Leitung: Dr.ⁱⁿ Karin Kranich

[...Zu Gast im Stieglerhaus...]

Konzert BIXBEAT

„a silent jazzy night“

Samstag, 20. Dezember 2025, 19.30 Uhr

Der besinnlich-jazzige Weihnachtsabend mit Bixbeat in St. Stefan ob Stainz.

Eintritt: Vorverkauf Euro 19,00

Abendkassa Euro 22,00

[...Advent, Advent...]

„Pluhar liest Pluhar“

Adventlesung von und mit Erika Pluhar

Sonntag, 21. Dezember 2025, 15.00 Uhr

Eintritt: Euro 10,00

BETRIEBSURLAUB

Unser Team befindet sich von 24. Dezember 2025 bis 6. Jänner 2026 in der Winterpause.

Wir freuen uns auf euren Besuch im neuen Jahr!

Euch erwartet wieder ein spannendes und vielfältiges Kunst-, Kultur- und Bildungsprogramm.

Wir wünschen frohe Weihnachten
und einen guten Rutsch ins neue Jahr!

[...geschlossene Gesellschaft...]

„Bauernsilvester“ –

Brauchtum & Volkstanz

Dienstag, 30. Dezember 2025,
14.00 bis 18.00 Uhr

Eine Veranstaltung des Seniorenbundes
St. Stefan ob Stainz.

Der Vorstand der Stieglerhaus – Gemeinnützige Privatstiftung und das Team des Kulturzentrums bedanken sich herzlich für die zahlreichen Besuche, die einzigartigen Momente mit den Künstler:innen, Expert:innen und interessanten Persönlichkeiten im vergangenen Jahr sowie für die wertvollen und inspirierenden Gespräche nach den Veranstaltungen.

Durch diese gemeinsamen Bemühungen wird das Stieglerhaus zu einem lebendigen Ort der Begegnung und des Austauschs.

Unser besonderer Dank gilt auch unseren Kooperations- und Koproduktionspartnern, die durch ihre Unterstützung und Zusammenarbeit wesentlich dazu beitragen, unser Programm in dieser Vielfalt und Qualität zu ermöglichen.

Ebenso möchten wir uns bei unseren ehrenamtlichen Helfer:innen bedanken, die mit ihrem Einsatz und Engagement einen unverzichtbaren Beitrag leisten.

[...Neujahrsmatinee...]

Girardiquartett:

Neujahrskonzert „Prosit“

Sonntag, 11. Jänner 2026, 11.00 Uhr

Musikalische Einstimmung in das Neue Jahr.

Eintritt: Euro 15,00

Kurs
Programm



Musikunterricht St. Stefan – Musikalische Klänge in der Vorweihnachtszeit

Die Adventzeit steht vor der Tür – und mit ihr füllt sich St. Stefan wieder mit den Klängen unserer jungen Musiker:innen. Schon in den Wochen vor Weihnachten zeigen sie ihr Können und ihre Begeisterung bei zahlreichen Auftritten.



Am 16. November umrahmten zwei Ensembles unseres Musikunterrichts die feierliche Ehrung verdienter Gemeindeglieder:innen von St. Stefan. Am ersten Adventwochenende dürfen wir uns gleich auf mehrere stimmungsvolle Ereignisse freuen: Am Samstag, dem 29. November um 15:00 Uhr, werden Sie im Café Ebner mit einer Weihnachtslesung der Autorin Gerda Müller-Wieser und musikalischen Beiträgen unserer Schüler:innen auf den Advent eingestimmt – ein Nachmittag voller besinnlicher Worte und festlicher Klänge. Die freiwilligen Spenden dieser Veranstaltung kommen dem Musikunterricht in St. Stefan zugute.



Am darauffolgenden Adventsonntag (30. November) gestalten Schülerinnen und Schüler die Adventkranzsegnung um 8:30 Uhr

musikalisch mit. Ein besonderer Höhepunkt ist das Adventkonzert des Musikunterrichts am Montag, dem 15. Dezember 2025, um 18:30 Uhr im Schilcherlandsaal. Mit viel Freude und Begeisterung präsentieren unsere Schüler:innen ein abwechslungsreiches Programm aus traditionellen und modernen Weihnachtsliedern – eine wunderbare Gelegenheit, sich musikalisch auf das Fest einzustimmen und den Alltag für einen Moment hinter sich zu lassen.



Auch am 24. Dezember werden unsere jungen Musiker:innen mit festlichen Klängen bei den Kinderkrippenfeiern um 14:30 und 16:00 Uhr zu hören sein. Darüber hinaus laden auch die Vorspielabende einzelner Instrumentalklassen zu besinnlichen Stunden in der Adventzeit ein. Die genauen Termine finden Sie auf unserer Website sowie auf unseren Social-Media-Kanälen. Musik ist weit mehr als Klang – sie bewegt, verbindet und bildet. Täglich erleben wir, wie Musizieren Sprache, Lesen und Rechtschreiben fördert, die Konzentration und Aufmerksamkeit stärkt und damit beste Voraussetzungen für erfolgreiches Lernen schafft. Musik trägt nachweislich zu Wohlbefinden, Lebensfreude und Gesundheit bei, sie

stärkt Selbstvertrauen, Begeisterungsfähigkeit und Persönlichkeit. Besonders beim gemeinsamen Musizieren werden zudem Hilfsbereitschaft, Kooperation, Empathie, soziales Verhalten sowie Geduld und Ausdauer gestärkt – Werte, die in unserer schnelllebigen Zeit wichtiger sind denn je. Damit wir unseren musikalischen Nachwuchs weiterhin bestmöglich fördern können, sind wir auf Unterstützung angewiesen. Jede Spende oder Patenschaft hilft bei der Anschaffung und Wartung von Instrumenten, der Bereitstellung von Notenmaterial und technischem Equipment sowie bei der Förderung unserer jungen Musiker:innen.



Infos zum Musikunterricht, zu Veranstaltungen und Unterstützungsmöglichkeiten finden Sie auf der Webseite des Vereins zur Förderung des Musikunterrichtes in St. Stefan unter www.mv-ststefan.at/musikunterricht oder auf unseren Social-Media-Seiten (Facebook & Instagram: Musikunterricht St. Stefan ob Stainz). Wir freuen uns, wenn wir Sie bei unseren Konzerten und Veranstaltungen begrüßen dürfen und wünschen Ihnen eine frohe und klangvolle Adventzeit voller Musik, Freude und gemeinsamer Erlebnisse!

Gasthaus Langmann

Für Ihre schönste Feier im Schilcherland

Katrin und Andreas Langmann laden Sie ganz herzlich in ihr gemütliches Gasthaus in St. Stefan/Lesten ein. Das Gasthaus bietet Ihnen das ganze Jahr köstliche Speisen, sowie den perfekten Rahmen für Ihre Feier.



Bis zu 30 Personen finden hier Platz, um in behaglicher Atmosphäre Ihr Familienfest, eine Firmenfeier oder ein Jubiläum zu feiern. Sichern Sie sich rechtzeitig einen Termin per Telefon oder Mail. Es besteht die Möglichkeit nach der Feier im Gasthaus zu übernachten. Katrin und Andreas

freuen sich auf Ihren Besuch und garantieren eine hervorragende Bewirtung.

Besonders zu empfehlen sind die köstlichen Backhendl, die auf Vorbestellung auch zum Mitnehmen



erhältlich sind, dieses steirische Nationalgericht ist ein echter Genuss.

Wir bedanken uns für ihr Vertrauen und Ihre Treue und wünschen frohe Weihnachten und ein gutes neues Jahr.



Katrin und Andreas Langmann
Gasthof - Pension
Lesten 47a, 8511 St. Stefan
Tel: 0664/57 19 431, 0664/13 37 063
E-Mail: urlaub@hauslangmann.at

Fuchs-Knopper KG setzt auf Elektro Max bei der Energiewende



Mit einer installierten Photovoltaikleistung von 20,88 kWp und einem notstromfähigen Fronius-System ist die Fuchs-Knopper KG nun aktiver Teil der Energiewende. Die Anlage umfasst: Vier Batterietürme mit einer Gesamtspeicherkapazität von 77,2 kWh sowie zwei Wechselrichter mit jeweils 10 kW Leistung.

Strom selbst erzeugen, speichern und nachhaltig nutzen – das ist nicht nur umweltfreundlich, sondern auch wirtschaftlich sinnvoll. Elektro Max übernimmt die komplette Planung, Montage und Inbetriebnahme der Anlage.

Technische Highlights der Anlage:

- Notstromfähige Anlage
- 77,2kW Speicher
- 2-mal 10kW Wechselrichter
- Anlage von Fronius, Speicher von BYD
- Photovoltaik 20,88 kW

Elektro Max GmbH
Bad Gams 62
Tel.: 03463/81401
E-Mail: office@elektro-max.co.at
Web: www.elektro-max.co.at

PHOTOVOLTAIK PHOTOVOLTAIK PHOTOVOLTAIK
STROM STROM STROM STROM STROM
PHOTOVOLTAIK PHOTOVOLTAIK PHOTOVOLTAIK
ELEKTRO MAX *in Bad Gams*
03463/2315 | 8524 Bad Gams 62
www.elektro-max.co.at | office@elektro-max.co.at

Nah&Frisch

Hilfe bei den Vorbereitungen für Ihr Weihnachtsfest bei Nah & Frisch!

Für Ihr Weihnachtsfest bieten wir Ihnen viele kulinarische Köstlichkeiten. Eine große Auswahl an verschiedenen Feinkostplatten, Brötchen und belegte Brezen von der Bäckerei Klary, feine Aufschnitte, köstliche hausgemachte Aufstriche und noch vieles mehr.



Sie werden von unseren freundlichen Damen in der Feinkostabteilung bestens fachlich beraten und Sie nehmen gerne Ihre Bestellung entgegen. Bitte bestellen Sie Platten, belegte Brötchen und Brezen rechtzeitig, persönlich im Geschäft oder per Telefon 03464/80 289



Genussvolle Vielfalt auf einen Blick

Unsere liebevoll arrangierten Feinkostplatten vereinen das Beste aus der Welt der herzhaften Spezialitäten: zarte Schinkenvariationen, würzige Salami und fein abgestimmte Wurstspezialitäten – alles frisch aufgeschnitten und kunstvoll präsentiert. Diese Platten sind ein Fest für alle Sinne und präsentieren den Geschmack der Region!



Käsegenuss in seiner schönsten Form

Unsere festliche Käseplatte vereint eine erlesene Auswahl feinster Käsesorten: von mild-cremig, über würzigen bis hin zu aromatischem Käse. Liebevoll angerichtet und perfekt abgestimmt ist diese Platte der ideale Begleiter für gemütliche Abende, festliche Buffets oder als krönender Abschluss Ihres Weihnachtsmenüs.



Festtagsbrezen – herhaft belegt für genussvolle Weihnachten

Unsere imposante Riesenbreze ist nicht nur ein echter Blickfang, sondern auch ein kulinarisches Highlight! Frisch gebacken, goldbraun und knusprig, wird sie liebevoll belegt mit einer feinen Auswahl an hochwertigen Spezialitäten.

Wir freuen uns auf Sie und wünschen Ihnen und Ihrer Familie ein erholsames und gesegnetes Weihnachtsfest, sowie alles Gute für das Jahr 2026!

Ihr Nah & Frisch Team Neubauer

Gemeinsam durch das Jahr. Das Grüne Kreuz St. Stefan wünscht frohe Weihnachten

Das Jahr neigt sich dem Ende zu – und während viele in der Weihnachtszeit zur Ruhe kommen, bleibt eines in St. Stefan beständig: die Einsatzbereitschaft des Grünen Kreuzes Steiermark, Ortsstelle St. Stefan. Ob bei Notfällen, Krankentransporten oder Ambulanzdiensten bei Veranstaltungen – Tag und Nacht sind die Helferinnen und Helfer in Grün-Gelb für die Menschen in unserer Region da.

Gerade rund um Weihnachten wird spürbar, wie wertvoll diese Arbeit ist. Denn während viele Familien gemeinsam feiern, stehen die Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter des Grünen Kreuzes bereit, um dort Hilfe zu leisten, wo sie gebraucht wird. Mit viel Herz, Menschlichkeit und einem starken Teamgeist sorgen sie dafür, dass im Ernstfall rasch und professionell geholfen wird.

„Das schönste Geschenk ist für uns, wenn wir wissen, dass wir einem Menschen in einer schwierigen Situation beistehen konnten“, erzählt Markus Kollegger, Sanitäter der Regionalstelle. „Jeder Einsatz ist anders – aber das Gefühl, gebraucht zu werden, verbindet uns alle.“

Die Regionalstelle St. Stefan blickt auf ein intensives Jahr zurück. Noch nie da gewesene Zahlen an Notfalleinsätzen, Krankentransporten und Ambulanzdiensten bei Veranstaltungen wurden gemeistert. Nebenbei wurde viel in Ausrüstung und Ausbildung investiert. Aber vor allem sind es die Menschen, die den Dienst am nächsten mit Leben füllen – hauptberufliche Rettungskräfte, Zivildiener und ehrenamtliche Helferinnen und Helfer, die im Dienst der Gemeinschaft stehen.

Auch im kommenden Jahr möchte das Grüne Kreuz wieder für Sicherheit und Menschlichkeit in der Regi-



on sorgen. Dafür ist die Unterstützung aus der Bevölkerung von unschätzbarem Wert – sei es durch ehrenamtliches Mitwirken, Fördermitgliedschaften oder einfach durch ein aufrichtiges „Danke“.

Zum Jahresausklang richtet die Regionalstelle St. Stefan, daher herzliche Worte an alle:

„Wir danken der Bevölkerung für das Vertrauen, die Wertschätzung und die vielen kleinen Gesten der Unterstützung, die wir das ganze Jahr über erfahren dürfen. Wir wünschen allen ein gesegnetes Weihnachtsfest, erholsame Feiertage und ein gesundes neues Jahr!“

Rund um die Uhr für Sie da

Krankentransport | Rettungsdienst | Sozialdienst



Telefon:
05 06144

Welche Widmung hat mein Grundstück: Bauland oder Freiland?

In der Steiermark (wie auch in den übrigen österreichischen Bundesländern) ist die Widmung eines Grundstücks im Flächenwidmungsplan der jeweiligen Gemeinde festgelegt. Diese Widmung entscheidet maßgeblich darüber, ob und was auf einem Grundstück gebaut werden darf. Der Flächenwidmungsplan der Gemeinde St. Stefan ist auf der Homepage der Gemeinde einsehbar, oder Sie informieren sich direkt im Bauamt.



Hier sind die zentralen Unterschiede zwischen Bauland und Freiland:

- Auf Bauland dürfen Wohnhäuser, Betriebe oder öffentliche Gebäude errichtet werden.
- Die Bebauung richtet sich nach dem Steiermärkischen Baugesetz und dem § 30 Steiermärkisches Raumordnungsgesetz (StROG).
- Die Gemeinde kann über Bebauungspläne zusätzliche Vorschriften (z. B. Bauhöhe, Bauweise, Dachform) festlegen.
- Anschluss an Infrastruktur (Wasser, Kanal, Strom, Straße) ist in der Regel Voraussetzung.
- (z. B. Gartenhütten, Poolanlagen)
- Zu- oder Ausbauten an bestehenden Wohnhäusern
- Wohnhäuser im sogenannten Auffüllungsgebiet (wenn das Grundstück in einer geschlossenen Siedlungsstruktur liegt).

Die Bebauung richtet sich nach dem Steiermärkischen Baugesetz und dem § 33 des Steiermärkischen Raumordnungsgesetzes (StROG). Ganz allgemein könnte man sagen, das Bauen im Freiland ist für Landwirte im Rahmen ihrer Landwirtschaft einfacher als für Nicht-Landwirte.

Freiland:

Alle nicht als Bauland oder Verkehrsflächen festgelegte Grundflächen gehören zum Freiland und dienen hauptsächlich der land- und forstwirtschaftlichen Nutzung. Landwirte dürfen im Rahmen ihrer Landwirtschaft betriebsnotwendige Gebäude errichten, umbauen oder ersetzen (z. B. Stallungen, Wirtschaftsgebäude, betriebszugehörige Wohnhäuser).

Für Nicht-Landwirte ist das Bauen im Freiland eingeschränkt. Nur wenige Ausnahmen sind möglich, etwa

- kleine, ebenerdige Nebengebäude



DIⁱⁿ Marlies Haas, Bauamtsleiterin



BM DI arch Dagmar Hiesleitner +43 676 33 75 205

Rudolf-Hans-Bartsch-Str. 20 • 8042 Graz - Austria • T +43 (0)316 72 13 60 . F DW -15

planungsbuero@hiesleitner.at • www.hiesleitner.at

Herzlichen Dank für die gute Zusammenarbeit, ein frohes Weihnachtsfest,
alles Gute und viel Gesundheit für das Jahr 2026!

Wussten Sie,
dass...

Wussten Sie, dass ...

In unserer Rubrik „Wussten Sie, dass....“ möchten wir Sie gerne über Wissenswertes und Interessantes rund um unsere Gemeinde informieren.

... unser Bürgermeister auch heuer wieder die ehemaligen St. Stefaniinnen und St. Stefaner besucht, die nun in den Seniorenresidenzen und -heimen der Umgebung wohnen? Mit kleinen Geschenken und netten Gesprächen bringt er ihnen weihnachtliche Freude und ein Stück Heimat vorbei.

... KS Prof. Mag. August Schmölzer nach fast neun Jahren intensiver Arbeit im Stieglerhaus die Programmgestaltung an Thomas Sobotka übergeben hat und er sich in den Vorstand als Vorstandsvorsitzender zurückzieht?

... in diesem Jahr 23 Babys das Licht der Welt erblicken haben – 13 Buben und 10 Mädchen und wir leider auch 23 Verstorbene zu beklagen haben?

... es auf Einladung der Gemeinde „Kastanien & Sturm“ für die Bewohner*innen des Hauses der Generationen und die Mitarbeiter*innen gab?

... in Jahr 2025 bislang 69 Paare den Bund fürs Leben in St. Stefan geschlossen haben?

... der Gemeindevorstand und die Abteilungsleiter im Rahmen einer Bildungsreise eine Landtagssitzung

besuchten und es ein kurzes Meet & Greet mit LH Mario Kunasek sowie LH-Stv. Manuela Khom gab? Außerdem besichtigten sie das Referat Katastrophenschutzmanagement und Einsatzorganisationen sowie die Landeswarnzentrale.

... der 14. November 2025 der Tag des Apfels ist? In unseren Kindergärten, Kinderkrippen und Schulen gibt es frische Bio-Äpfel vom Hof Kormann-Klement aus St. Stefan für nur € 0,10 pro Apfel – den Rest übernimmt die Gemeinde.



Einbrüche in der Dämmerung



Im Winter wird es früher dunkel als im Sommer. Ist in der Dunkelheit mehr Vorsicht geboten als im Sommer, wenn es länger hell ist?

Ja, denn Einbrecher nutzen die Gunst der Dunkelheit, um sich Zugang zu Ihrem Haus zu verschaffen. Diese Einbrüche finden meist zwischen 16 und 21 Uhr statt. Schützen Sie ihr Zuhause!

www.zivilschutz.steiermark.at

Dr. Peter Jörgl - Allgemeinmediziner & Facharzt



Mein Name ist Dr. Peter Jörgl. Ich bin Facharzt für Kinder- und Jugendheilkunde und Arzt für Allgemeinmedizin und habe am 1.10.2025 in der Gemeinde Hitzendorf eine neue Ordination eröffnet.

Ich führe in Hitzendorf eine Kassenordination für Allgemeinmedizin, kinderfachärztliche Leistungen können ebenfalls direkt mit den Kassen (ÖGK, BVAEB, SVS) abgerechnet werden.

Termine können online über die Homepage www.hausarzt-kinderarzt.at sowie telefonisch unter 03137/51401 bzw. 0664/1389905 zu den Ordinationszeiten vereinbart werden.

Die Ordinationszeiten sind:
Mo 8-12 und 14-16h / Di 8-12
Mi 16-19 / Do 8-12 / Fr 8-11

Wichtige Informationen zum Heizkostenzuschuss des Landes Steiermark für die Heizperiode 2025/2026:



1. Höhe des Zuschusses: Der Zuschuss beträgt € 340,00 pro Haushalt und wird für alle Heizungsanlagen gewährt. Die Heizkosten müssen nachgewiesen werden. (Bitte bringen sie die Rechnung samt Zahlungsnachweis bzw. die Heizkostenabrechnung mit).

2. Antragsberechtigung:

- Hauptwohnsitz seit mindestens 5 Jahren ununterbrochen und rechtmäßig in der Steiermark.

- Hauptwohnsitz an der Antragsadresse seit mindestens 1. September 2025.
- Drittstaatsangehörige, Bewohner*innen von Heimen (Schüler-, Studenten-, Alten- und Pflegeheime) sowie Minderjährige sind nicht antragsberechtigt.
- Personen, die Wohnunterstützung in der Heizsaison (Oktober 2025 – März 2026) beziehen, sind ebenfalls ausgeschlossen.
- 27. Februar 2026 gestellt werden.
- Die Antragstellung erfolgt ausschließlich bei der Wohnsitzgemeinde, den zuständigen Stadtämtern, Servicecentern und Servicestellen der Stadt Graz.

3. Einkommensgrenzen:

- Einpersonenhaushalt: € 1.661,00
- Ehepaare/Haushaltsgemeinschaften: € 2.492,00
- Pro Kind mit Familienbeihilfe: zusätzlich € 498,00

4. Antragstellung:

- Anträge können ab dem 16. Oktober 2025 bis spätestens

5. Rückzahlungsverpflichtung:
Erlischt der Anspruch auf den Zuschuss, ist dieser zurückzuzahlen.

6. Datenschutz:

Die personenbezogenen Daten der Antragsteller*innen werden gemäß der Datenschutz-Grundverordnung für die Abwicklung, Kontrolle und mögliche Rückforderungen verarbeitet.

Bitte beachten Sie, dass kein Rechtsanspruch auf die Gewährung des Heizkostenzuschusses besteht.

Sie suchen eine **NEUE** berufliche Herausforderung?

Start: März 2026 | berufsbegleitend (in 9 Modulen) Freitag: 15:00 bis 18:00 Uhr & Samstag 9:00 bis 16:00Uhr
WO ? im ZiL St. Stefan ob Stainz, Greisdorf 5

Ausbildungslehrgang zur Kindergarten- & Schulassistentz

Begleiten. Unterstützen. Mitgestalten. Sie möchten Kinder im Bildungsalltag kompetent begleiten und pädagogische Teams wirkungsvoll unterstützen? Dann könnte dieser Lehrgang genau das Richtige für Sie sein!

Unsere praxisnahe Ausbildung vermittelt fundiertes Wissen und wertvolle Kompetenzen für den Einsatz in Kindergärten, Schulen oder in der Nachmittagsbetreuung.

Zielgruppe:

Alle, die im pädagogischen Kontext tätig sind oder es werden wollen – z. B. Schulassistenten/innen, Nachmittagsbetreuung, Tagesmütter/ Väter - QuereinsteigerInnen sind herzlich willkommen!

Dieser Lehrgang ist fachspezifisch auf den Beruf der Assistenz im pädagogischen Bereich zugeschnitten!
Anfragen und weitere Informationen unter office@zil-stmk.at und www.zil-stmk.at!

Das Team im Zentrum für individuelle Lösung „ZiL“

Norbert Czeczil	0676/624 29 60	Dr.in Mariella Panagl-Zapfl	0680/335 00 94
Mag. a Ursula Schober-Selinger	0676/411 40 50	Dr.in Eva Hillemann-Sach	0664/120 81 83
Mag. a Marion Scheikl	0660/396 88 89	Verena Sölkner-Kohlmeier	0676/585 16 46
Mag. Michaela Streibl	0680/120 09 16	Office ZiL	0660/400 14 89
Jakob Sölkner-Kohlmeier	0681/203 680 45		

Gerhard JOEBSTL – Int. Supply & Services EU in Lemsitz Handel & Mechatronik für die globale Draht- & Kabelindustrie

Das Jahr 2025 verläuft geschäftlich recht gut, Wickeldraht aus Kupfer und Aluminium wird weiter benötigt und damit auch Ersatz- und Verschleißteile für die Drahtlackieranlagen.

Europa schwächelt ziemlich, aber die Märkte in Asien und vor allem Amerika brummen. Im Allgemeinen ist zu bemerken, dass im globalen Markt auch in der Drahtindustrie ein Umbruch zu erkennen ist, der uns zu denken geben sollte: Lieferanten aus China sind sehr umtriebig in ihren Aktivitäten und graben uns Europäern z.B. in Südamerika viele bisherige Marktanteile ab. Beispielsweise hat WEG Motores in Brasilien seit Jahrzehnten seinen Erneuerungs-Maschinenpark aus Europa bezogen, nunmehr werden Maschinen großteils nur mehr in China gekauft.

Dabei hatte WEG ein Einkaufsvolumen für Maschinen von ca. € 500 Mio. per anno, nunmehr kauft man die selbe Produktions-Maschinenkapazität um € 180 Mio. in China. Info des Einkaufsdirektors: ihr seid einfach zu teuer mit euren Maschinen und die Chinesen arbeiten sehr hart und zielstrebig, auch im

After-Sales Service. Wenn wir zukünftig wieder mit halten wollen, werden wir wohl wieder mehr arbeiten müssen und das für weniger Geld (um global wieder wettbewerbsfähig zu werden). Zu hohe Steuern, Kosten und Abgaben mitsamt allmächtiger Bürokratie müssten geändert werden.



Glückwünsche für unsere Jubilare

Bürgermeister Stephan Oswald und der Gemeinderat gratulieren herzlich zum Geburtstag



v.l.n.r.: Vikar Mag. Anton Nguyen, Ing. Otmar Meisler (70), Mag. pharm. Gerlinde Pohorely (96), Herbert August Weber (70), Gertraud Maria Krainer-Hiden (70), Helmut Koch (70), Philomena Rosina Vanzetta (75), Ing. Wolfgang Sommer (70), Ingeborg Vollmaier (70), Walter Franz Rexeis (70), Bgm. Stephan Oswald



Theresia Kreutzer-Godl, 93 Jahre



Barbara Bernsteiner, 90 Jahre



Anna Hofer, 80 Jahre und Franz Hofer, 85 Jahre



Ingeborg Wolf, 85 Jahre und Michael Wolf, 85 Jahre



Adolf Kiendl, 85 Jahre



Franz Scheer, 80 Jahre



Theresia Fuchs, 90 Jahre



Gottfried Prall, 90 Jahre



Irmtraud Reinisch, 85 Jahre

Wir wünschen Ihnen und
Ihren Familien ein frohes und
besinnliches Weihnachtsfest
sowie ein gesundes und
glückliches Jahr 2026 !

EINLADUNG

11.
Dezember
16:00

Cafe' Ebner
St. Stefan ob Stainz

August Schmölzer
liest aus seinem
neuen Werk
"HEIMAT"



ERINNERUNGSCAFE'

Eröffnung

Reden & Erinnern
Information & Beratung
Für Menschen mit und ohne Demenz



Jeder 1. Mittwoch im Monat

Thementag
Information - Beratung,
für Menschen mit Demenz,
An - und Zugehörige
und Interessierte.

Der Schlüssel zum Glück
ist die Geselligkeit!



Z'ammenkommen
Erzählen
Erinnern
Genießen



Jeden Mittwoch ab 16:00
Start 14. Jänner 2026



Anmeldung erbeten
Anita Winkler 0676 5002250



Cafehaus Ebner
St. Stefan ob Stainz

Glasfaser für St. Stefan Ost: Jetzt anmelden und Anschluss sichern!

Die Infoabende zum Glasfaser-Ausbau in St. Stefan ob Stainz Ost stießen auf reges Interesse. Zahlreiche Bürgerinnen und Bürger nutzten die Gelegenheit, sich direkt bei der Steirischen Breitband- und Digitalinfrastrukturgesellschaft (sbidi) über den geplanten Ausbau zu informieren. Die Veranstaltungen boten umfassende Einblicke in die Vorteile eines Glasfaseranschlusses sowie das attraktive Angebot in der aktuellen Aktionsphase.

Eine Anmeldung ist weiterhin möglich!

Wer sich jetzt entscheidet, profitiert nicht nur von einer zukunftssicheren Internetanbindung durch echte Glasfaser (FTTH – Fiber to the Home), sondern trägt auch aktiv zur digitalen Entwicklung der Gemeinde bei.

Der Glasfaserausbau bringt viele Vorteile mit sich:

- Blitzschnelles und stabiles Internet – ideal für Homeoffice, Streaming und E-Learning
- Wertsteigerung der Immobilie durch moderne Infrastruktur
- Offenes Netz mit freier Anbieterwahl
- Bestes Preis-/Leistungsverhältnis in der Aktionsphase

Ziel: 50 % Beteiligung für den Ausbau

Damit das Projekt erfolgreich umgesetzt werden kann, ist eine Beteiligung von mindestens 50 % der Haushalte im Ausbaugebiet erforderlich. Jede Anmeldung zählt! Gemeinsam kann St. Stefan den Anschluss an die digitale Zukunft sichern.

Information und Anmeldung:

Alle Details zum Projekt sowie die Möglichkeit zur Anmeldung finden Sie online unter:
www.sbidi.eu/st-stefan

Bei Fragen steht das sbidi-Serviceteam gerne zur Verfügung:

E-Mail: service@sbidi.eu

Tel.: +43 316 231577 (werktag 9:00 – 13:00 Uhr)



QR-Code scannen und bestellen



Markus Bretterklieber - Ehrung für einen Topsportler aus St. Stefan

Markus Bretterklieber hat sich in den letzten Jahren als einer der erfolgreichsten Läufer der Steiermark etabliert. Seit seinem Wechsel zum Running Team Lannach im Jahr 2019 zählt er österreichweit zu den Top-Athleten im Laufsport. Bürgermeister Stephan Oswald nutzte die Gelegenheit, ihm für sein sportlich herausragendes Jahr 2025 zu gratulieren und ihm zu danken, dass er die Gemeinde St. Stefan so würdevoll nach außen vertritt.



Trotz seiner zahlreichen Erfolge ist Markus für seine Bescheidenheit und Bodenständigkeit bekannt. Er ist kein Athlet, der seine Leistungen in den Vordergrund stellt, sondern bleibt für Freunde und Mitmenschen einfach „Markus“. Ein liebenswerter Charakter, wie auch seine Freundin gerne bestätigt.

Das Jahr 2025 war sportlich besonders erfolgreich für Markus. Höhepunkt war der Sieg beim 35. Schilcherlauf des FC Sauzipf in Stainz, bei dem er seinen stärksten Konkurrenten Markus Hartinger beim „Schilcherspritzer“ über 5,25 km mit Streckenrekord um eine halbe Minute distanzierte. Auch beim Graz-Athlon bewies er erneut seine Klasse: Seit 2019 ist er fünffacher Sieger dieser Serie – nur 2022 musste er pausieren.

Seine Erfolgsbilanz 2025 ist beeindruckend:

- Steirischer Meister im Halbmarathon am Stubenbergsee
- Vizestaatsmeister im Triathlon in St. Jakob im Wald
- Bundes FF-Radmeisterschaften in Maishofen: 9. Gesamtplatz, 2. Platz in seiner Altersklasse
- Steirischer Meister im Berglauf beim Drei-Gipfel-Lauf am Schoberpaß (10 km, 1050 Höhenmeter)

Damit sicherte sich Markus innerhalb weniger Wochen bereits seinen vierten Meistertitel.

Neben dem sportlichen Fokus steht bei ihm aktuell auch der Umbau seines Heimathauses an. Für die kommenden Monate bereitet sich Markus auf die Österreichischen Meisterschaften in St. Margarethen/Bgld sowie den Crosslauf in Frohnleiten im November vor. Unterstützt wird er dabei von RIBES-Säfte und Laufsport Mayer.

Bgm. Stephan Oswald gratulierte Markus herzlich zu seinen herausragenden Erfolgen und wünscht ihm weiterhin Gesundheit, viel Freude am Sport und viele weitere sportliche Spitzenleistungen.

TOYOTA HECHER ST. STEFAN

WIR SUCHEN DICH...

KFZ-Techniker und
Karosseriebau-Techniker
Teilzeit oder Vollzeit
(m/w/d) € 2.885,37 brutto

einfach anrufen oder Email schreiben!
0664/3573328 - toyota.hecher@aon.at

TOYOTA HECHER
8511 ST. STEFAN 172
Dein Autohaus im Schilcherland

Kindergarteneinschreibung in St. Stefan

*Liebe Familien, wie bereits im Vorjahr ist die Vormerkung für einen Kindergarten- oder Kinderkrippenplatz für Ihr Kind über das Kinderportal des Landes Steiermark durchzuführen:
<https://kinderportal.stmk.gv.at>*

Bitte registrieren Sie sich rechtzeitig und geben Sie dort Ihre Wunscheinrichtung bekannt.

Der Anmeldezeitraum für das Bildungs- und Betreuungsjahr 2026/2027 ist vom 12. Jänner bis 8. Februar 2026.

Alle in diesem Zeitraum angemeldeten Kinder können bei der Gruppeneinteilung für das Jahr 2026/27 berücksichtigt werden.

Wir freuen uns auf Ihre Vormerkung und darauf, Sie und Ihr Kind bald bei uns begrüßen zu dürfen!

Leitung der Kinderbildungs- und betreuungseinrichtungen St. Stefan
Magdalena Lenz-Spari
Tel: 0664/88 678 369
E-Mail: lenz-spari@st-stefan-stainz.gv.at



Veranstaltungskalender 2026

„Vereint geht vieles leichter.“ Wer sich in einem unserer über 45 Vereine engagiert, weiß genau, wie wahr dieser Satz ist. Vereine bieten uns die Möglichkeit, gemeinsame Interessen zu teilen und zusammen etwas zu bewegen.



Damit alle Bürgerinnen und Bürger einen guten Überblick über die zahlreichen Veranstaltungen und Aktivitäten in St. Stefan haben, ist unser Veranstaltungskalender ein wichtiges Hilfsmittel.

Für die Planung des Jahres 2026 bitten wir Sie, uns Ihre Termine bis Mitte Dezember 2025 an sponring@st-stefan-stainz.gv.at zu senden. So lassen sich Überschneidungen vermeiden

und ein reibungsloser Ablauf der Events sicherstellen.

Vergessen Sie bitte nicht: Auch Reservierungen für das Geschirrspülmobil können bereits jetzt gemacht werden. Den aktuellen Veranstaltungskalender finden Sie wie gewohnt auf unserer Homepage. Wir freuen uns auf Ihre Beiträge und danken Ihnen für Ihr Engagement!

Graz Tag des Kindergemeinderats St. Stefan: Lernen, Entdecken & Spaß haben

Am 14. Oktober 2025 machten sich 15 Kindergemeinderäte*innen aus St. Stefan auf den Weg nach Graz, um die interaktive Ausstellung „Ärzte ohne Grenzen hautnah“ zu besuchen. Die Kinder zeigten großes Interesse, stellten viele Fragen und erhielten spannende Einblicke in die weltweite Arbeit von Ärzte ohne Grenzen.



Besonders bereichernd war die Führung mit Elisabeth, die selbst in Tansania im Einsatz war. Sie berichtete anschaulich von ihren Erfahrungen vor Ort

und machte die Bedeutung humanitärer Hilfe für die jungen Besucher*innen lebendig.

Nach dem Besuch der Ausstellung stand ein Spaziergang auf den Schlossberg auf dem Programm. Den Abschluss des Ausflugs bildete die Schlossberg-rutsche, die für jede Menge Spaß und Begeisterung sorgte. Danach brachte der öffentliche Bus die Kinder sicher wieder zurück nach St. Stefan.

Der Ausflug bot nicht nur spannende Eindrücke und Wissenswertes über internationale Hilfe, sondern stärkte auch das Gemeinschaftsgefühl der Kindergemeinderäte*innen. Ein rundum gelungener Tag voller Neugier, Spaß und Lernfreude!

TOYOTA HECHER

DER NEUE COROLLA CROSS

AB € 33.190,-*

BIS ZU
10 JAHRE
GARANTIE**

*Geltung Toyota Belas Bedingungen
**Ab 10 Jahre auf www.toyota.at/hecher

Der neue Toyota Corolla Cross verbindet die charakteristische Corolla-DNA mit der Stärke und Flexibilität eines SUVs. Mit moderner Hybrid-Technologie bietet er Ihnen nicht nur ein komfortables und entspanntes Fahrerlebnis, sondern auch beeindruckende Effizienz beim Kraftstoffverbrauch.

AUCH ALS GR SPORT VERFÜGBAR.

Neu-, Jung- und Gebrauchtwagen

jetzt in Aktion bei

TOYOTA HECHER ST. STEFAN

0664/3573328 - toyota.hecher@aon.at

Klimaaktiv-Radfahrkurse für die Schüler:innen der 4. Klassen

Am 15.10.2025 konnten die Kinder der 4. Klassen ihr Radfahrkönnen unter Beweis stellen. Die Initiative „Klimaaktiv mobil Radfahrkurs“ bietet seit einigen Jahren kostenlose Fahrradkurse für Kinder in der Volksschule an.

Zuerst wurden der richtige Sitz des Helms und die Teile des Fahrrads besprochen. Anschließend ging es dann auf die vorbereitete Trainingsstrecke. Bremsübungen und Geschicklichkeitsfahren standen auf dem Programm.

Alle Kinder nahmen an diesem Fahrradkurs begeistert teil – und außerdem war dieser Übungstag die perfekte Vorbereitung für die bevorstehende Fahrradprüfung.



Kennenlernen von Musikinstrumenten – Tag der offenen Tür für die Volksschulkinder!



Der Besuch in der Musikschule in der ersten Schulwoche hat bei uns schon Tradition. Auch heuer wurden den Kindern viele verschiedene Instrumente im Plenum vorgestellt.

Danach konnten die Kinder diese selbst ausprobieren. Wir sind schon gespannt auf die eine oder andere Hörprobe.

Bezirksbäuerinnen zu Besuch in den Familienklassen

Ganz im Zeichen der Karotte stand der besondere Vormittag, an dem die Bezirksbäuerinnen unsere Familienklassen besuchten. Zwei Stunden lang wurde gemeinsam gearbeitet, gelernt und natürlich auch verkostet!

Die Kinder schnitten frisches Gemüse und Obst, mixten vitaminreiche Säfte und bereiteten eine gesunde Jause zu. Die Bezirksbäuerinnen hatten außerdem köstliche Brote und selbstgebackenen Kuchen mitgebracht. Zum Abschluss wurde alles gemeinsam verkostet. Nebenbei wurde gemalt und die Kinder erfuhren Spannendes über regionale Lebensmittel, die Bedeutung von Gütesiegeln und warum Qualität und Herkunft beim Einkaufen so wichtig sind. Ein lehrreicher, genussvoller und fröhlicher Vormittag, der sicher noch lange in Erinnerung bleiben wird!

Ein besonderer Dank ergeht hierbei an Eva Nestl, Angelika Köberl, Maria Klug, Ingrid Bretterklieber und Roswitha Knopper.



Verkehrssicherheitstraining für die Kinder der ersten Schulstufe

Im Projekt „Verkehrssicherheit mit der Polizei“ lernten die Kinder der 1. Schulstufe, wie sie ihren Schulweg sicher gestalten können.

Gemeinsam mit einer Polizistin und einem Polizisten übten sie das richtige Verhalten an der Bushaltestelle, das sichere Überqueren des Zebrastreifens sowie das Aussteigen aus dem Auto auf dem Parkplatz.

Durch praktische Übungen verstanden die Kinder, worauf sie im Straßenverkehr achten müssen. Das Projekt machte allen großen Spaß und half, das Bewusstsein für Sicherheit im Alltag zu stärken.



Workshop „Zeit“ in der Bibliothek St. Stefan

In Zusammenarbeit mit dem Rotary Club Deutschlandsberg und der Bibliothek St. Stefan ob Stainz absolvierten im letzten Schuljahr zwei Klassen die „Ausbildung“ zum Büchereiführerschein. Als Überraschung bei der Übergabe der Führerscheine wurden die Kinder vom Rotaryclub Deutschlandsberg zu einem Workshop des Lesezentrums Steiermark eingeladen.

Ende September war es soweit und die Kinder der 3. Klassen besuchten die Bibliothek und nahmen am Workshop mit Frau Regine Höller-Rauch vom Lesezentrum Steiermark teil.

Dabei drehte sich alles um die Zeit und um das Warten, bis die Zeit vergeht. Der Bogen reichte von einer Buchvorstellung, vielen spannenden Informationen rund um die Zeit, den unterschiedlichen Zeitrechnungen der verschiedenen Kulturen und bis hin zu verschiedenen Zeitmessern. Dazu gab es auch noch Experimente und ein lustiges Zeit-Alphabet. Die Zeit verging wie im Flug und die Kinder waren begeistert. DANKE an alle Beteiligten für die schöne Zeit in der Bibliothek.



Crosslauf: MS St. Stefan sprintet ins neue Schuljahr

Groß war die Vorfreude unter den Schüler:innen auf den alljährlich stattfindenden Crosslauf. Immerhin galt es auch, den sensationellen ersten Platz und die damit verbundene Goldmedaille aus dem Vorjahr abermals in die Schilcherheimat zu holen.



Wenig verwunderlich startete eine große und hochmotivierte Delegation von 22 Schüler:innen in das Unternehmen Titelverteidigung Richtung Deutschlandsberg. Gold gelang dieses Mal zwar nicht, ein tolles Event

mit vielen großartigen Einzelleistungen der Schüler:innen aus St. Stefan war es aber freilich allemal. Durchaus herausfordernde Streckenlängen von 1.300 bzw. 1.600 Metern wurden von allen TeilnehmerInnen der MS St. Ste-

fan stark gemeistert, die dabei außerdem wertvolle Erfahrungen sammeln konnten. Erfahrungen, die womöglich dabei helfen werden, im nächsten Jahr wieder nach den Sternen zu greifen.

Kennenlerntage der Ersten: Über Stock und Stein zum Miteinander

Die Kennenlerntage, die traditionell zu einem frühen Zeitpunkt des Schuljahres stattfinden, sind stets eine ideale Möglichkeit, den Weg für ein tolles Miteinander zu ebnen. Heuer ging es für die ersten Klassen vom 8. – 10. Oktober in das top ausgestattete JUFA Deutschlandsberg.

Für ein spannendes Programm sorgten – wie schon in den letzten Jahren – Trainer:innen des Alpenvereins. Der Fokus lag dabei klar auf Teambuilding und das Stärken der Gemeinschaft. Auch der sportliche Aspekt kam keinesfalls zu kurz. So kamen alle Kinder voll auf ihre Kosten und hatten sichtlich sehr viel Spaß.

Bei prächtiger Stimmung entfalteten sämtliche Aktivitäten bereits früh ihre ganze Wirkung. Rasch erkannten die SchülerInnen, was gutes Teamwork zu bewirken vermag. Denn gemeinsam gelingen auch größere Herausforderungen kinderleicht. Ein weiteres Highlight war der Ausflug in die Klause und die gemeinsame Wanderung zur Burg Deutschlandsberg. Nach einem

leckeren Lunchpaket direkt am Fluss blieb noch Zeit für weitere Spiele.

Doch dann galt es, die Klause zu überwinden – durchaus eine Challenge. Über Stock und Stein ging es steil bergauf Richtung Burg. Wo man allein eventuell bereits das Handtuch wirft, unterstützten sich die SchülerInnen gegenseitig wundervoll und man pushte sich im Team gemeinsam nach oben – viel Gelächter und Spaß freilich inklusive. Bei der Burg angekommen, durfte man dann die traumhafte Aussicht genießen, ehe es schließlich wieder zurück zum Hotel ging. Dort warteten noch zahlreiche spannende Teambuilding-Aktivitäten auf die Kids. Die Kennenlerntage werden als voller Erfolg in Erinnerung bleiben.

Das Gemeinschaftsgefühl wurde definitiv massiv gestärkt. Und wer weiß, vielleicht sind ja sogar schon (beste) Freundschaften entstanden.





FLO&WISCH

KABARETT

HÖRENSAGEN

Samstag • 28.02.2026 • 19:00

Schilcherlandsaal St.Stefan ob Stainz



In „Hörensagen“, dem neuen Kabarettprogramm von Flo und Wisch, finden zwei Halbwissen zu einem Ganzen zusammen und lassen es in der Gerüteküche so richtig brodeln. Das ist zwar nicht unbedingt wissenschaftlich fundiert, aber dafür unheimlich komisch! Für die beiden ist das „Hörensagen“ dabei die perfekte Quelle für unfaßbare Geschichten und mitreißende Songs, in denen man sich nur allzu oft selbst wiederfindet.

Flo und Wisch sind im neuen Programm top-aktuell und treffen das Publikum mit ihrem Humor wieder genau dort, wo der spontane Lacher sitzt. Egal, ob Sie die beiden bisher nur vom Hörensagen kannten oder von den beiden schon live begeistert wurden – schauen Sie sich das an! Man hört, es soll richtig gut sein...

Regie: Bernhard Murg



oeticket

& Trafik Gruber St.Stefan ob Stainz

Information: 0699 10 10 44 69 • www.kiste.or.at



Weiber MARKT

WINTERZAUBER

stegler haus

Kunst | Kultur | Bildung
St. Stefan ob Stainz

8511 St. Stefan ob Stainz 14

SA 15. November 2025
14:00 - 18:00 Uhr

SO 16. November 2025
09:00 - 17:00 Uhr

EINTRITT FREI

Kunsthandwerk & Kulinarike



Wussten Sie schon?

Ich biete Ihnen eine innovative und neue Möglichkeit, sich selbstständig zu machen und Ihr eigenes Business im Salon aufzubauen! Sie kennen sicher Gemeinschaftspraxen von verschiedenen Ärzten, Physiotherapeuten oder Kosmetikerinnen.

Nach demselben Prinzip können auch Friseurinnen und Friseure erfolgreich zusammenarbeiten. Sie benötigen lediglich die Unternehmerprüfung sowie einen nachweislich durchgehenden, mindestens dreijährigen Arbeitsnachweis – und schon kann es mit der Selbstständigkeit losgehen! Genau diese Art von Selbstständigkeit kann ich Ihnen anbieten!

Ihre Vorteile:

- Keine großen Investitionen (für Objekt, Einrichtung, Kredite usw.)
- Geteilte Miet- und Betriebskosten
- Arbeitsgeräte und Ausstattung (Stühle, Waschbecken, Lagerraum, Aufenthaltsraum, WC, Föhn, Trockenhauben usw.) werden von mir bereitgestellt und gewartet

Bei Interesse melden Sie sich bitte telefonisch unter 0034 63 82230 oder per E-Mail an info@friseursteinbauer.at



STEINBAUER

Karl



Friseur 8511 St. Stefan 18, Tel. 03463/82 230, info@friseursteinbauer.at



K.I.S.T.E

(Kulturinitiative St.Stefan ob Stainz)

SCHNEEBERGER & BAKANIC QUARTETT AVANTI AVANTI

Sonntag • 23.11.2025 • 15:00

Schilcherlandsaal St.Stefan ob Stainz



Diknu Schneeberger zählt weltweit zu den profiliertesten Gitarristen in der Tradition des Gypsy-Swing.

Mit seinem 2007 erschienenen Debütalbum „Rubina“ wurde der damals erst 17-jährige Wiener rasch zum Shooting-Star der Szene.

Durch einen glücklichen Zufall kreuzten sich seine musikalischen Wege mit jenen des österreichischen Akkordeon-Virtuosen **Christian Bakanic**. Dieser profilierte sich zunächst ebenfalls in internationalen Jazz-Projekten und klassischen Kammermusikensembles und findet nun zum ersten Mal seit 20 Jahren wieder zur steirischen Harmonika und damit zu seinen volksmusikalischen Wurzeln zurück.

Die Basis für die kreativen Höhenflüge der beiden Virtuosen bildet die gleichermaßen eingespielte wie einfühlsame Rhythmusgruppe mit **Julian Wohlmuth** an der Rhythmusgitarre und **Martin Heinze** am Kontrabass.

Mit ihrem erfrischenden „Alpin Swing“ verzaubert das Quartett in Sekundenschnelle und versteht es wie kaum ein anderes, gleichzeitig Herz und Ohr zu verzaubern.



oeticket

& Trafik Gruber St.Stefan ob Stainz
Information: 0699 10 10 44 69 • www.kiste.or.at

Theaterrunde St. Stefan zieht erfolgreiche Jahresbilanz

Am 28. September lud Obmann DI Harald Kurath die Mitglieder und Unterstützer der Theaterrunde zur Jahres-Hauptversammlung beim Klugbauer am Reinischkogel ein. Auch Bürgermeister Stephan Oswald war unter den 29 anwesenden Vereinsmitgliedern und nahm die Gelegenheit wahr, die Leistungen der Theaterrunde hervorzuheben.



Besonders begrüßt wurden die neuen Mitglieder Hannah Wohlgemuth, Johannes Ofner, Sandra und Franz Grinschgl, Julia und Katharina Klug-Kager, Sophie Seidler, Elisabeth Rexeis sowie der neue Techniker Georg Hofer und seine Frau Manuela. In einer Gedenkminute wurde verstorbenen Mitgliedern und Unterstützern gedacht, darunter Altbürgermeister ÖkRat Franz Ninaus und Margareta Bretterklieder.

Obmann DI Kurath zog eine ausführliche Bilanz des Vereinsjahres: Höhepunkt war das 2025 überarbeitete Stück „Alois, wo warst du heute Nacht?“, das nach intensiven 34 Proben im März Premiere feierte. Insgesamt neun Aufführungen zogen 2.901 zahlende Besucher an, die durchwegs positive Rückmeldungen gaben. Besonders erwähnenswert war das Debüt von Johannes Ofner, der sein Publikum und seine Kollegen sofort überzeugte. Regisseur Manfred Reinisch und Bernadette Bretterklieder wurden für ihre hervorragende Arbeit bei Übersetzung und Inszenierung des Stücks gelobt.

Neben den Aufführungen pflegte die Theaterrunde den Austausch mit anderen Theatergruppen: Besuche bei Kollegen in Heimschuh, St. Johann und der Lipizzanerheimat fanden ebenso statt wie Gegenbesuche bei der St. Stefaner Gruppe. Weitere Höhepunkte waren ein Theaterausflug in die Emilia-Romagna, bei dem die Teilnehmer: innen unter anderem das Ferrari-Museum in Maranello, historische Orte wie Mondaino und San Marino besichtigten und regionale Spezialitäten verkosteten.

Auch das soziale Engagement kam nicht zu kurz: An Frau Katharina Resch, die an einer seltenen Autoimmunerkrankung leidet, wurde ein Spendencheck von 5.000 Euro überreicht, damit sie ihre Stammzelltherapie in Mexiko durchführen lassen kann. Zudem wurde die Anreise von Antons Schwester aus Vietnam unterstützt.

Weitere Vereinsaktivitäten im Sommer umfassten eine Poolparty bei den Hofers, Besuche bei Theater-

Kollegen, sowie eine Baumpflanzaktion beim Keltenkreis. Darüber hinaus wurden die (halb-)runden Geburtstage von Mitgliedern gefeiert, darunter Herbert Weber (70), Maria Hiebler (75), Maria Weigl und Sepp Wölkart (80).

Kassierin Karin Gölles präsentierte einen positiven Kassenabschluss, die einstimmige Entlastung des Vorstands erfolgte daraufhin. Bürgermeister Stephan Oswald lobte die Theaterrunde als kulturelle Bereicherung für das Schilcherland und kündigte an, auch künftig als Schauspieler mitzuwirken.

Nach der Jahreshauptversammlung waren bereits mehrere Veranstaltungen geplant: Erntedank-Agape und Familienwanderung im Oktober sowie der Stefaner Advent am 20. und 21. Dezember. Die Entscheidung über das neue Stück steht noch aus, mit der Hoffnung auf eine weitere Regiearbeit von Manfred Reinisch.



Mitglied werden!

„Schiservice selber machen“

Stieglerhaus St. Stefan ob Stainz

27. November 2025, 19 Uhr, Eintritt frei

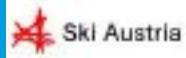
Info-Abend zu den Themen:

- Wie wachse ich meine Schi?
- Wie schärfe ich Schikanten und bessere Beläge aus?
- Worauf muss ich beim Lagern der Schi achten?



LANGMANN OG
— BAUUNTERNEHMEN —

Fahrschule
CHARLY
sicher | günstig | gefällt mir





4. Stefaner Grächtn-Nächtn

5. Jänner 2026



Schilcherlandsaal St. Stefan

Einlass: 19.30 Uhr

VVK: 7 € | AK: 12 €

20.30 Uhr
Polonaise

Beste Unterhaltung mit dem

ORIGINAL
SCHMEISTEIN
Echo

und in der Disco!

Einlass nur mit Tracht oder Abendgarderobe



Karten sind bei Mitgliedern der drei Vereine
und in der Trafik Gruber erhältlich

FF Pirkhof: Internationale Grenzlandmeisterschaft in Ettelbrück (Luxemburg)

Zum Abschluss der diesjährigen Bewerbssaison machte sich die Wettkampfgruppe der Feuerwehr Pirkhof auf den Weg nach Luxemburg, um an der dortigen Internationalen Grenzlandmeisterschaft teilzunehmen.



Am frühen Morgen des 11. September traf sich die Gruppe zur Abfahrt. Bürgermeister Stephan Oswald ließ es sich nicht nehmen, der Mannschaft persönlich viel Erfolg zu wünschen und sie mit den besten Glückwünschen zu verabschieden. Nach einem Zwischenstopp in Nürnberg erreichte die Reisegruppe am Abend die Stadt Luxemburg. Der folgende Freitag stand ganz im Zeichen der Erkundung: Mit ausgeliehenen Fahrrädern nutzte die Wettkampfgruppe die Gelegenheit, die Hauptstadt und ihre verschiedenen Stadtteile kennenzulernen. Besonders beeindruckend war das internationale Flair, das durch die Vielzahl an Sprachen und die enge Zusammenarbeit der verschiedenen Nationen in dieser Region geprägt wurde.

Am Samstag ging es dann in den Norden Luxemburgs zur eigentlichen Grenzlandmeisterschaft. Nach der erfolgreichen Teilnahme

im Jahr 2023 in Oberösterreich hatte sich die Gruppe das ehrgeizige Ziel gesetzt, diesmal alle vier Leistungsabzeichen in Silber zu erringen. Unter den kritischen Augen der internationalen Bewerter konnte die Mannschaft die Früchte des intensiven Sommertrainings ernten und überzeugende Leistungen zeigen – insbesondere im Staffellauf gelang es, sich gegen die starke internationale Konkurrenz zu behaupten.

Bei der Siegerehrung stand das Ergebnis schließlich fest: Die Feuerwehr Pirkhof durfte stolz die Silberabzeichen der Feuerwehrverbände aus Elsass (FRA), Luxemburg, Saarland (DE) und Rheinland-Pfalz (DE) entgegennehmen. Darüber hinaus erzielte die Gruppe eine Platzierung im besten Dritt aller teilnehmenden Mannschaften – und sicherte sich damit das Gesamtabzeichen in Gold. Das hervorragende Abschneiden motiviert

die Wettkampfgruppe, künftig auch das Goldabzeichen in Angriff zu nehmen. Die nächste Gelegenheit dazu bietet sich voraussichtlich im Jahr 2027 in Frankreich.

Bevor am Montag die Heimreise anstand, nutzte die Gruppe den Sonntag, um das Großherzogtum weiter zu erkunden. Ziel war diesmal die malerische Region Müllerthal, wo eine gemeinsame Wanderung durch die eindrucksvollen Felsformationen auf dem Programm stand. Die über Millionen Jahre vom Wasser geformte Landschaft hinterließ bleibende Eindrücke. Die Rückfahrt verlief schließlich ebenso angenehm wie die gesamte Reise. Besonders das neue MTF-A mit seiner praktischen Sitzanordnung sorgte dafür, dass auch auf der langen Heimfahrt keine Langeweile aufkam.





AUFSTEIRERN

14. September 2025

Mitte September war es wieder soweit: Nach einem Jahr Pause stand am 14. September das Aufsteirern erneut am Programm – das größte Volkskulturfestival Österreichs.

An unserem Stand am Tummelplatz durften wir zahlreiche Gäste bewirten, auf den Bühnen in der Schmiedgasse und am Bischofplatz durften wir unsere Plattler zum Besten geben.

Ihr wollt mehr über uns erfahren?

Folgt uns auf Facebook und Instagram unter: [lederhosn.ststefan](https://www.instagram.com/lederhosn.ststefan)



2. GENERALVERSAMMLUNG

10. Oktober 2025

Seit nunmehr zwei Jahren gibt's uns Lederhos'n als Verein: Nach der Gründungsversammlung 2023 durften wir am 24. Oktober unsere zweite Generalversammlung mit Neuwahlen abhalten.

In der Mittelschule St. Stefan durften wir unsere Gäste, allen voran Bürgermeister Stephan Oswald zuerst mit einem kurzen Auftritt begrüßen, bevor wir kurz auf die vergangenen beiden Jahre zurückblickten.

Barbara Stipper steht nun als Obfrau an unserer Spitze. Wir bedanken uns herzlich bei Julia Strohmeier für ihr Engagement in den letzten Jahren!

Tennis in St. Stefan – Ein Rück- und Ausblick

„Zusammenkommen ist ein Beginn, Zusammenbleiben ein Fortschritt, Zusammenarbeiten ein Erfolg“, sagte einst Henry Ford – ein Zitat, das wie kein anderes beschreibt, was unseren TV Sparkasse St. Stefan so besonders macht. Dieses Miteinander war auch heuer wieder ein entscheidender Grundstein für eine erfolgreiche und erfüllte Tennissaison.



Bei strahlendem Sonnenschein eröffneten wir im Mai feierlich die 38. Saison, nachdem zahlreiche Mitglieder bereits im Tenniscamp, das von 26. bis 30. April in Lanterna stattfand, ihre Ski gegen die Tennisschläger eingetauscht hatten. Den Auftakt der sportlichen Highlights bildete das traditionelle Hobby-Doppelturnier, das in diesem Jahr unter dem Motto „FLAMINGO – ein Tiebreak für Champions – BINGO“ zahlreiche tennisbegeisternte Mitglieder auf die Plätze lockte.

Mit großer Motivation und unter besten Bedingungen starteten zehn Mannschaften in die Meisterschaften. Besonders erfreulich war, dass wir mit unseren Nachwuchsteams der U11 und U15 gleich zwei Jugendmannschaften stellen konnten. Darüber hinaus traten die Bundesliga-Damen 45+ (Vizemeister), die Herren 60+ (Meister 1. Klasse, Aufstieg in die Landesliga B), die Herren 45+ (Meister 2. Klasse, Aufstieg in die 1. Klasse) sowie fünf weitere Teams in unterschiedlichen Klassen an. „Unsere

herzlichen Glückwünsche gehen an alle Mannschaften, die heuer unseren Verein vertreten haben. Besonders stolz bin ich auf unsere beiden Jugendteams“, betonte Sportleiter Michael Herunter.

Dem Nachwuchs, der uns in St. Stefan besonders am Herzen liegt, wurde auch in diesem Jahr große Aufmerksamkeit geschenkt. Bei den Tennis-Intensivtagen im August, zu deren Erfolg 20 freiwillige Helfer beitrugen, sowie dem Kinder- und Jugendtraining über den Sommer, erhielten zahlreiche Kinder wieder die Möglichkeit, den Tennissport hautnah zu erleben. Unter der Leitung von Petar und Igor Zeljkovic wurde Woche für Woche an Vorhand, Rückhand, Teamgeist, Motivation und Fair Play gearbeitet. Ein Abschlussturnier bildete den Höhepunkt der Jugendsaison, bei dem sich Levi Prochno (Klasse A) und Tobias Windisch (Klasse B) über den Sieg freuen durften.

Das große Finale des Jahres bildete die Vereinsmeisterschaft. In verschiedenen Kategorien wurden spannende und hochklassige Begegnungen im Einzel und Doppel ausgetragen. Bei bestem Wetter fanden am 10. und 11. Oktober die Finalsiepie statt. In den Königsklassen setzten sich Martin Gruber und Manuela Wally als Vereinsmeister 2025 durch. Über die Doppeltitel durften sich erneut Michael Herunter und Florian Orthaber sowie Brigitte Popotnig und Verena Friess freuen.

Nun hat sich der Herbst über unsere Anlage gelegt, und mit ihm neigt sich auch diese Tennissaison ihrem Ende



zu. Zum gemeinsamen Ausklang laden wir herzlich zu unserem traditionellen Adventsstand am 28. und 29. November ein. Dort erwarten euch unser berühmtes Chili, ein sensationeller Punsch und Kaiserschmarren – wir freuen uns auf euer Kommen!

Der Vorstand des TV Sparkasse St. Stefan dankt Herta und ihrem Team für die hervorragende kulinarische Begleitung während der gesamten Saison sowie allen Sponsoren für ihre fortwährende Unterstützung – allen voran der Steiermärkischen Sparkasse und der Gemeinde St. Stefan ob Stainz.

Wir wünschen euch allen eine besinnliche Advents- und Weihnachtszeit sowie viel Gesundheit, Glück und Erfolg im Jahr 2026!

S-VERSICHERUNG

Steiermärkische
SPARKASSE



Tolles Familienfest der FF Gundersdorf

Bei strahlendem Wetter fand am Sonntag, dem 31. August, rund um das Rüsthaus das traditionelle Familienfest der Freiwilligen Feuerwehr Gundersdorf statt.



Schon beim Frühschoppen sorgte die Schilcherland Böhmische für beste Stimmung. Unter der musikalischen Leitung von Philipp Klug und der Moderation von Georg Halbwirth begeisterten die Musikerinnen und Musiker mit ihrem Programm „Musik fürs Herz“ – einer gelungenen Mischung aus traditioneller Blasmusik und modernen Klängen. Auch Sängerin Beate feierte mit ihrem Auftritt ein gelungenes Debüt.

Unter der Leitung von OBI Michael Fromm, der den noch rekonvaleszenten HBI Reinhard Bäuchler vertrat, und dem engagierten Team der Feuerwehr wurde wieder ein abwechslungsreiches Fest auf die Beine gestellt. Während sich die Erwachsenen kulinarisch verwöhnen ließen, kamen die Kinder im großen „Spielpark“ mit Hüpfburgen, Riesenrutsche, Rodeo und Seilrutsche voll auf ihre Kosten.

Für das leibliche Wohl sorgte das bewährte Catering vom Landhof/Heurigen Steinbäck, dazu boten die Gundersdorfer Winzer ihre



edlen Tropfen an. Auch zahlreiche Ehrengäste, darunter Bgm. Stephan Oswald mit seinen beiden Vizebürgermeistern Wolfgang Wölkart und Gernot Wagner, sowie viele Gemeinderäte und Feuerwehrkameraden aus der Umgebung, genossen das Fest in geselliger Atmosphäre.

Ein besonderes Highlight war der Auftritt von „Ligist 3“, die mit heimatverbundener Musik und weststeirischem Schmäh für beste Unter-

haltung sorgten. Die stets gut besuchte Kellerbar rundete den stimmungsvollen Tag perfekt ab.

So wurde das Familienfest der FF Gundersdorf auch heuer wieder zu einem gelungenen Fest für Jung und Alt – mit Musik, Unterhaltung und viel guter Laune. Die neuen Polos wurden von den Sponsoren der Fa. Toyota Hecher, Erdbau Stipper und Thomas Reinprecht „Dellenwerk“ finanziert – Herzlichen Dank.

ESV Union RB Schilcherland Haustechnik Bonstingl – aktiv auf vielen Ebenen

Der ESV St. Stefan kann auf erfolgreiche und ereignisreiche Wochen zurückblicken. Nach der perfekten Durchführung des Bezirkspokalturniers durfte der Verein auch das Finale der Deutschlandsberg-Bezirks Trophy austragen, bei dem die besten Mannschaften aus Nord und Süd aufeinandertrafen.



Bezirkspokal-Turnier 20. September 2025



Deutschlandsberg Bezirks Trophy
27. September 2025

ESV Union RB Haustechnik Bonstingl St. Stefan/Stainz



Sieger wurde – wie im Vorjahr – Rettenbach. Beide Turniere zählten zu den sportlichen Highlights des Bezirks und wurden vom ESV St. Stefan in gewohnt professioneller und herzlicher Atmosphäre organisiert.

Ein besonderer Dank gilt Obmann Manfred Bretterklaiber und seinem engagierten Team – darunter viele fleißige Helferinnen und Helfer wie Emmi, Anita, Ingrid, Elisabeth, Stefan Herunter, sowie Hansi und Oli Seidler, Marcel und Seppi Bretterklaiber. Auch Bürger-

meister Stephan Oswald würdigte in seinen Grußworten den vorbildlichen Einsatz des Vereins.

Große Freude herrscht zudem über die Rückkehr von DI Wolfgang König, einem ehemaligen Jugendspieler, der als mehrfacher Welt-, Europa- und Staatsmeister nun wieder für seinen Heimatverein aktiv ist – sportlich wie menschlich eine Bereicherung. Auch gesellschaftlich gab es Anlass zum Feiern: Wolfgang Guggi beging nicht nur seinen 50. Geburtstag mit einem „Spangerlschießen“ (Sieger:



Wolfgang König), sondern gab eine Woche später seiner Martina das Ja-Wort. Die standesamtliche Trauung fand im romantischen Rosengarten des Traplhofes statt. Beim anschließenden Schießen bewies die Braut mit einem Treffer ins Zentrum, „wer im Haus die Hosen anhat“.

Der ESV St. Stefan zeigt damit einmal mehr, wie sportlicher Ehrgeiz, Kameradschaft und Lebensfreude harmonisch zusammengehen.

„Zsammgwürflt“ – Ein Abend voller Musik, Tanz und gelebter Volkskultur

Einen großartigen musikalischen und kulturellen Abend bot der Singkreis St. Stefan unter der Leitung von Obfrau Brigitte Muster seinem Publikum mit dem Programm „Zsammgwürflt“.



Zu Gast war die Folklore-Tanzgruppe KUD Nevijana von der Insel Pašman (Dalmatien), geleitet von Marta Kućina. Seit über zwanzig Jahren pflegt die Gruppe das kulturelle Erbe ihrer Heimat und tritt regelmäßig bei nationalen und internationalen Festivals auf. KUD Nevijana zählt zu den ältesten Ensembles der Region Zadar und ist seit 2013 als immaterielles Kulturgut anerkannt.



Marta Kućina erzählte, dass die Gruppe einst mit zwölf Mitgliedern aus Neviđane begann und heute Tänzerinnen und Tänzer aus allen Orten der Insel vereint: „Wir bewahren das Erbe der ganzen Insel Pašman – und freuen uns immer über neue, besonders männliche Mitglieder, die bei traditionellen Tänzen wie der Neviska Choledna unverzichtbar sind.“

Ebenfalls zu Gast war die Roßecker Kindertanzgruppe aus Bruck an der Mur unter der Leitung von Thomas Lang. Der traditionsreiche Verein – gegründet 1920 und benannt nach dem 1664 Meter hohen Roßeck – engagiert sich besonders in der Arbeit mit Kindern und Jugendlichen. „Echtes, unverfälschtes Brauchtum zählt zu den höchsten Gütern einer Kultur“, so Lang. Zahlreiche Auszeichnungen – darunter



13 Mal „beste steirische Tanzgruppe“ und der Volkskulturpreis des Landes Steiermark – zeugen vom hohen Niveau der Roßecker.

Den stimmungsvollen Abschluss gestaltete der Singkreis St. Stefan unter der Leitung von Leonhard Stampler mit einer Auswahl beliebter Volkslieder.

Obfrau Brigitte Muster, seit drei Jahren als Obfrau Jahren im Amt, zeigte sich dankbar für den gelungenen Abend und blickt bereits voraus:

„Am 23. Dezember laden wir zum St. Stefaner Advent, und am 25. Dezember feiern wir gemeinsam die Christtagsmesse.“

Im Juni 2026 planen wir eine Reise auf die Insel Pašman, um mit KUD Nevijana ein Retourkonzert zu gestalten. Wir freuen uns auch über neue Sängerinnen und Sänger, die bei uns mitmachen möchten!

Herbstfest der Tischtennisfreunde St. Stefan

Zu einem stimmungsvollen Herbstfest luden die Tischtennisfreunde St. Stefan/Stainz unter ihrem Obmann Hans Albrecher ein – und viele folgten der Einladung. Bei Kastanien, Schilchersturm und köstlichen RIBES-Säften genossen Vereinsmitglieder, Freunde, Sponsoren und Gäste einen geselligen Abend in sportlicher Atmosphäre.



Bereits zuvor konnten Eltern und Besucher dem engagierten Nachwuchstrainer Robert Nöstel bei seiner Arbeit mit den jungen Spielerinnen und Spielern zusehen. Der Nachwuchs stellt eine der wichtigsten Säulen des Vereins dar und hat mit zahlreichen Erfolgen auf Bezirks- und Landesebene den Namen St. Stefan/Stainz weit über die Gemeindegrenzen hinaus bekannt gemacht.

Im Anschluss fand das reguläre Vereinstraining statt, an dem rund zwanzig Spieler teilnahmen. Für sportliche Spannung sorgte zudem ein Meisterschaftsspiel in der 1. Klasse Südwest zwischen der Mannschaft V der TT-Freunde (mit Walter Lackner, Herbert Tschuchnik und Gerhard Absenger) und dem Team VI aus Gratwein. Besonders bemerkenswert: Auf Gratweiner Seite führte der 85-jährige Gründungsobmann Erich Stndl gemeinsam mit zwei Nachwuchsspielern (10 - 12 Jahre) seine Mannschaft zum 6:3-Sieg.

Für das leibliche Wohl sorgten die „Kastanienbrater“ Hans Albrecher und Hans Kohlbacher, deren heiße Maroni perfekt zum Schilchersturm vom Weingut Grinschgl „Wolta“ aus Gundersdorf und den fruchtigen RIBES-Säften passten. Ein gelungenes Fest, das den Zusammenhalt im Verein und die Freude am Tischtennisport einmal mehr eindrucksvoll zeigte.



Abfuhrkalender 2026

Gemeinde St. Stefan ob Stainz



JÄNNER	FEBRUAR	MÄRZ	APRIL
02. RM1 03. RM2 02. LVP 08. AP1 09. AP2 29. RM1	12. LVP 19. AP1 20. AP2 26. RM1 27. RM2	26. LVP 26. RM1 27. RM2	02. AP1 03. AP2 23. RM1 24. RM2
BIO 13. 27.	BIO 10. 24.	BIO 10. 24.	BIO 08. 21. 28.
MAI	JUNI	JULI	AUGUST
07. LVP 15. AP1 16. AP2 21. RM1 22. RM2	18. LVP 25. AP1 26. AP2 18. RM1 19. RM2	30. LVP 02. 09. 16. 23. 30.*	06. AP1 07. AP2 13. RM1 14. RM2
BIO 05.* 12. 19. 27.	BIO 02. 09. 16. 23. 30.*	BIO 07. 14. 21. 28.	BIO 04. 11.* 18. 25.
SEPTEMBER	OKTOBER	NOVEMBER	DEZEMBER
10. LVP 17. AP1 18. AP2 10. RM1 11. RM2	08. RM1 09. RM2 22. LVP 30. AP1 31. AP2	05. RM1 06. RM2	03. RM1 04. RM2 03. LVP 11. AP1 12. AP2 31. RM1
BIO 01. 08.* 15. 22. 29.	BIO 06. 20.	BIO 03. 17.	BIO 01. 15. 29. 02. RM 2

* Entleerung inkl. Nassreinigung der Behälter
RM = Restmüll (Tour 1 & 2) | AP = Altpapier (Tour 1 & 2) | LVP = Gemischte Sammlung

Abfall einfach und bequem online entsorgen

www.abfallserviceonline.at

FCC Austria Abfall Service AG

Auer-Welsbach-Gasse 25

8055 Graz

Tel: +43316/29 27 91

E-Mail: graz@fcc-group.at



INFO & REISE NACHMITTAG

8502 Lannach Steinhalle | Hauptstraße 6

Beginn: 13:00 Uhr

29. November 2025

Tauchen Sie ein in die Reisewelt 2026

Vorfreude ist die schönste Freude, Vorinformation ist der Grundstein für jede Reise und der angemessene Vorgeschmack gibt Ihnen die Partitur für eine unvergessliche Reise-Sinfonie mit Pölzl Reisen.

- 13:30 Uhr Normandie & Bretagne mit Belle Ile
- 14:00 Uhr Leserreise Kleine Zeitung
„Schwedisch- Finnisches Schärenparadies“
- 14:30 Uhr Amalfiküste & Trauminsel Capri in der Osterwoche
- 15:00 Uhr „Oh du mein Österreich“
Malerische Reisen durch unsere Heimat
- 15:30 Uhr Skandinavien und Nordkap 2026
„Eine Reise für das Leben“
- 16:00 Uhr Einzigartiges Sizilien & Trauminsel Malta
- 16:30 Uhr Reise Impressionen Städtereisen,
Kurzreisen & Wohlfühltag
- 17:00 Uhr Blühendes Patagonien – „Mythos am Ende der Welt“

Anmeldungen unter: Tel: 03137/20206 oder info@poelzlreisen.at

